

Ersatzteile

Montageanleitung
Dichtungen
Kugel
Welle
Satz Federn

Spare parts list

Assembly instruction
Sealing components
Ball
Stem
Springs kit



ERSATZTEILE SPARE PARTS LIST

Satz Dichtungen

Inhalt:

- 2 Dichtelemente
- 2 Gehäusedichtungen
- 1 Stopfbuchsenpackung
- 1 Gleitring

Spare seats kits

Including:

- 2 seats
- 2 body seals
- 1 gland packing
- 1 stem thrust seal

| | | PS4 | PZ4 | PP4 | PY4 | PY4 CY |
|----------------------|------------------------------|-------------------------|----------------------------------|-------------------------|-------------------------------------|-------------------------|
| | | TFM 1600 | PTFE + 20% PEEK 20% PEEK PTFE | PEEK | PTFE + Kohlenstoff PTFE + Carbon | |
| DN voll Full bore | DN reduziert Reduced bore | Unsere Ref. Our Ref. | Unsere Ref. Our Ref. | Unsere Ref. Our Ref. | Unsere Ref. Our Ref. | Unsere Ref. Our Ref. |
| 8 - 12 | 15 | POCH-PS410 | POCH-PZ410 | POCH-PP410 | POCH-PY410 | POCH-YN4010 |
| 15 | 20 | POCH-PS415 | POCH-PZ415 | POCH-PP415 | POCH-PY415 | POCH-YN4015 |
| 20 | 25 | POCH-PS420 | POCH-PZ420 | POCH-PP420 | POCH-PY420 | POCH-YN4020 |
| 25 | 32 | POCH-PS425 | POCH-PZ425 | POCH-PP425 | POCH-PY425 | POCH-YN4025 |
| 32 | 40 | POCH-PS432 | POCH-PZ432 | POCH-PP432 | POCH-PY432 | POCH-YN4032 |
| 40 | 50 | POCH-PS440 | POCH-PZ440 | POCH-PP440 | POCH-PY440 | POCH-YN4040 |
| 50 | 65 | POCH-PS450 | POCH-PZ450 | POCH-PP450 | POCH-PY450 | POCH-YN4050 |
| 65 | 80 | POCH-PS4065 | POCH-PZ4065 | POCH-PP4065 | POCH-PY465 | POCH-YN4065 |
| 80 | 100 | POCH-PS4080 | POCH-PZ4080 | POCH-PP4080 | POCH-PY480 | POCH-YN4080 |
| 100 | 125 | POCH-PS4100 | POCH-PZ4100 | POCH-PP4100 | POCH-PY4100 | POCH-YN4100 |
| 125 | 150 | POCH-PS4125 | POCH-PZ4125 | POCH-PP4125 | | |
| 150 | 200 | POCH-PS4150 | POCH-PZ4150 | POCH-PP4150 | | |

Edelstahlkugel (1.4409)

316L stainless steel ball

| DN voll Full bore | DN reduziert Reduced bore | Unsere Ref. Our Ref. |
|----------------------|------------------------------|-------------------------|
| 8 - 12 | 15 | 041009 P4NI |
| 15 | 20 | 401509 2PNI |
| 20 | 25 | 402009 2PNI |
| 25 | 32 | 402509 2PNI |
| 32 | 40 | 403209 2PNI |
| 40 | 50 | 404009 2PNI |
| 50 | 65 | 405009 2PNI |
| 65 | 80 | 406509 2PNI |
| 80 | 100 | 408009 2PNI |
| 100 | 125 | 410009 2PNI |
| 125 | 150 | 412509 2PNI |
| 150 | 200 | 415009 2PNI |

Edelstahlwelle 1.4404

316L stainless steel stem

| DN voll Full bore | DN reduziert Reduced bore | Unsere Ref. Our Ref. |
|----------------------|------------------------------|-------------------------|
| 8 - 12 | 15 | 041005 P4NI |
| 15 | 20 | 041505 P4NI |
| 20 | 25 | 042005 P4NI |
| 25 | 32 | 042005 P4NI |
| 32 | 40 | 043205 P4NI |
| 40 | 50 | 043205 P4NI |
| 50 | 65 | 045005 P4NI |
| 65 | 80 | 406505 2PNI |
| 80 | 100 | 406505 2PNI |
| 100 | 125 | 410005 2PNI |
| 125 | 150 | 412505 2PNI |
| 150 | 200 | 412505 2PNI |

ERSATZTEILE SPARE PARTS LIST

Satz Dichtungen

Inhalt:

- 2 Dichtelemente
- 1 Gehäusedichtung
- 1 Stopfbuchsenpackung
- 1 Gleitring

Spare seats kits

Including:

- 2 seats
- 1 body seal
- 1 gland packing
- 1 stem thrust seal

| DN reduziert Reduced bore | R2S | R2Z | R2H |
|------------------------------|-------------------------|----------------------------------|-------------------------|
| | TFM 1600 | PTFE + 20% PEEK 20% PEEK PTFE | TFM 1600 |
| | Unsere Ref. Our Ref. | Unsere Ref. Our Ref. | Unsere Ref. Our Ref. |
| 15 | POCH-R2S015-P1 | POCH-R2Z015-P1 | POCH-R2H015-P9 |
| 20 | POCH-R2S020-P1 | POCH-R2Z020-P1 | POCH-R2H020-P9 |
| 25 | POCH-R2S025-P1 | POCH-R2Z025-P1 | POCH-R2H025-P9 |
| 32 | POCH-R2S032-P1 | POCH-R2Z032-P1 | POCH-R2H032-P9 |
| 40 | POCH-R2S040-P1 | POCH-R2Z040-P1 | POCH-R2H040-P9 |
| 50 | POCH-R2S050-P1 | POCH-R2Z050-P1 | POCH-R2H050-P9 |
| 65 | POCH-R2S065-P0 | POCH-R2Z065-P0 | POCH-R2H065-P9 |
| 80 | POCH-R2S080-P0 | POCH-R2Z080-P0 | POCH-R2H080-P9 |
| 100 | POCH-R2S100-P0 | POCH-R2Z100-P0 | POCH-R2H100-P9 |
| 150 | POCH-R2S150-P0 | POCH-R2Z150-P0 | POCH-R2H150-P9 |
| 200 | POCH-R2S200-P0 | POCH-R2Z200-P0 | POCH-R2H200-P9 |

Edelstahlkugel (1.4409)

316L stainless steel ball

| DN voll Full bore | Edelstahl-Kugelhahn S. steel ball valve |
|----------------------|--|
| 15 | 401509 2PNI |
| 20 | 402009 2PNI |
| 25 | 402509 2PNI |
| 32 | 403209 2PNI |
| 40 | 404009 2PNI |
| 50 | 405009 2PNI |
| 65 | 406509 2PNI |
| 80 | 408009 2PNI |
| 100 | 410009 2PNI |
| 150 | 415009 2PNI |
| 200 | 420009 2PNI |

Edelstahlwelle 1.4404

316L stainless steel stem

| DN voll Full bore | Unsere Ref. Our Ref. |
|----------------------|-------------------------|
| 15 | 041505 P4NI |
| 20 | 042005 P4NI |
| 25 | 042005 P4NI |
| 32 | 043205 P4NI |
| 40 | 043205 P4NI |
| 50 | 445005 2PNI |
| 65 | 406505 2PNI |
| 80 | 406505 2PNI |
| 100 | 410005 2PNI |
| 150 | 412505 2PNI |
| 200 | 420005 2PNI |

ERSATZTEILE SPARE PARTS LIST

Rückschlagventil

Inhalt: 1 Rückschlagventilgehäuse + 2 Gehäusedichtungen

Check valve

Including: 1 body check valve + 2 body seals

Schauglas

Inhalt: 1 Schauglasgehäuse + 2 Gehäusedichtungen

Sight glass

Including: 1 body sight glass + 2 body seals

Filter

Inhalt: 1 Filtergehäuse + 2 Gehäusedichtungen

Filter

Including: 1 body filter + 2 body seals

TRUTORQ Antrieb

Satz Dichtungen

Trutorq actuation

Spare seats kit

TRUTORQ Antrieb

Satz Federn

Trutorq actuation

Springs kit

| DN voll Full bore | DN reduziert Reduced bore | Unsere Ref. Our Ref. |
|----------------------|------------------------------|-------------------------|
| 8 - 12 | 15 | KCL4I 010 |
| 15 | 20 | KCL4I 015 |
| 20 | 25 | KCL4I 020 |
| 25 | 32 | KCL4I 025 |
| 32 | 40 | KCL4I 032 |
| 40 | 50 | KCL4I 040 |
| 50 | 65 | KCL4I 050 |

| DN voll Full bore | DN reduziert Reduced bore | Unsere Ref. Our Ref. |
|----------------------|------------------------------|-------------------------|
| 15 | 20 | KVC4I 015 |
| 20 | 25 | KVC4I 020 |
| 25 | 32 | KVC4I 025 |
| 32 | 40 | KVC4I 032 |
| 40 | 50 | KVC4I 040 |
| 50 | 65 | KVC4I 050 |

| DN voll Full bore | DN reduziert Reduced bore | Unsere Ref. Our Ref. |
|----------------------|------------------------------|-------------------------|
| 15 | 20 | KFL4I 015 |
| 20 | 25 | KFL4I 020 |
| 25 | 32 | KFL4I 025 |
| 32 | 40 | KFL4I 032 |
| 40 | 50 | KFL4I 040 |
| 50 | 65 | KFL4I 050 |

| Antrieb / Actuator | | Unsere Ref. Our Ref. |
|--------------------|---------|-------------------------|
| TSR | TDA | |
| TSR 3 | TDA 3 | POCH-T003 |
| TSR 5 | TDA 5 | POCH-T005 |
| TSR 8 | TDA 8 | POCH-T008 |
| TSR 12 | TDA 12 | POCH-T012 |
| TSR 20 | TDA 20 | POCH-T020 |
| TSR 35 | TDA 35 | POCH-T035 |
| TSR 55 | TDA 55 | POCH-T055 |
| TSR 70 | TDA 70 | POCH-T070 |
| TSR 100 | TDA 100 | POCH-T100 |
| TSR 150 | TDA 150 | POCH-T150 |
| TSR 250 | TDA 250 | POCH-T250 |
| TSR 400 | TDA 400 | POCH-T400 |

| Antrieb Actuator | Unsere Ref. Our Ref. | |
|---------------------|-------------------------|--|
| TSR 3 | 2RES-TT003 | Satz mit 2 x 6 Federn 2 x 6 springs kit |
| TSR 5 | 2RES-TT005 | |
| TSR 8 | 2RES-TT008 | |
| TSR 12 | 2RES-TT012 | |
| TSR 20 | 2RES-TT020 | Satz mit 2 x 4 Federn 2 x 4 springs kit |
| TSR 35 | 2RES-TT035 | |
| TSR 55 | 2RES-TT055 | |
| TSR 70 | 2RES-TT070 | |
| TSR 100 | 2RES-TT100 | |
| TSR 150 | 2RES-TT150 | |